



[WWW.NATALEATORINO.IT](http://WWW.NATALEATORINO.IT)

## A TORINO UN NATALE COI FIOCCHI

*"Lo scorso anno abbiamo inaugurato, con grande successo di pubblico, sia da parte dei cittadini sia da parte dei turisti, la manifestazione 'A Torino un Natale coi fiocchi' - dichiara **Maurizio Braccialarghe, Assessore alla Cultura, Turismo e Promozione della Città** -.*

*La seconda edizione, in programma dal prossimo 1° dicembre sarà, per contenuti e qualità, ancora più ambiziosa e completa. A Torino, fino all'Epifania, si ritornerà a respirare la magica atmosfera del Natale".*

*"Anche quest'anno - continua l'**Assessore** - per facilitare la fruibilità di ogni evento, abbiamo indicato in un apposito opuscolo promozionale le attività che si svolgeranno giorno per giorno. Va però sottolineato che ognuno di questi appuntamenti, unito ad altri affini, costituisce un particolare percorso tematico. Avremo, così com'è avvenuto nell'edizione precedente, quello relativo al mondo dell'arte, dello spettacolo dal vivo, della spiritualità, delle tradizioni. Tra i nuovi e altrettanto stimolanti percorsi, ci saranno quello dedicato al mondo dei bambini (anche gli adulti a Natale tornano bambini), alla scoperta della bellezza della montagna e al sentiero delle statue di ghiaccio. Tornerà anche il tradizionale Capodanno in piazza San Carlo con un ricco programma musicale con il quale prenderà il via l'anno dedicato alla cultura francese".*

*"Tutto questo è indice di come Torino stia moltiplicando i suoi sforzi per trasformarsi in un'importante meta turistico-culturale - termina infine **Braccialarghe** -, impegno che ha già registrato diversi successi. Siamo sicuri che l'incantevole atmosfera natalizia della nostra Torino richiamerà nuovamente in città moltissime persone".*

Torino, città aperta alla modernità ma ancora a misura d'uomo per i ritmi e la qualità della vita, durante le festività natalizie assumerà un fascino particolare. Meta culturale per eccellenza, il centro del capoluogo piemontese in questi giorni sarà avvolto da un'atmosfera magica: le luci, i negozi e le decorazioni scenografiche, i musei, le mostre, i mercatini in Borgo Dora e il divertimento per i bambini a Piazzale Valdo Fusi, consentiranno di gustare al meglio la città.

Shopping e feste, a partire dal 1° dicembre, avranno sullo sfondo spettacoli incantevoli: dai balletti sui pattini agli spettacoli acrobatici, dai cori gospel ai concerti di musica religiosa, classica e jazz. Passeggiando si potranno ammirare le **Luci d'Artista**, il **Calendario dell'Avvento** in piazza Castello, il **Presepe di Emanuele Luzzati** in piazza Carlo Felice e le gelide sculture realizzate dagli artisti cinesi di Harbin protagonisti del Festival Internazionale del Ghiaccio. Dal 12 dicembre Palazzo Madama ospiterà il **'Dono della Città' 2012: il Ritratto di Lionello D'Este**, un'opera straordinaria di **Pisanello** visibile a ingresso gratuito.

Si **brinderà al 2013** con una lunga festa di musica, immagini e divertimento in piazza San Carlo. La serata sarà anche l'occasione per inaugurare l'incontro con la cultura francese, protagonista di una serie di manifestazioni che caratterizzeranno tutto il prossimo anno con il calendario **Torino incontra la Francia**. Alle 22,30 una parata per le vie del centro dell'imponente fanfara bretone con cornamuse, bombarde e percussioni trascinerà il pubblico verso Piazza San Carlo, cuore della serata.

Progetto di



Realizzato da



In collaborazione con



Con il contributo di





[WWW.NATALEATORINO.IT](http://WWW.NATALEATORINO.IT)

Un **DJset** "preparerà" gli spettatori per **UN MONDO DI EMOZIONI**, mapping video e animazione grafica sulle facciate della piazza che racconta la storia di Torino. Le proiezioni saranno accompagnate da brevi spettacoli dal vivo.

**La seconda edizione di A Torino un Natale coi fiocchi - progetto della Città di Torino realizzato dal Teatro Regio in collaborazione con Iren e Intesa SanPaolo, con il contributo di Fondazione Crt e Camera di commercio di Torino - prevede i seguenti percorsi tematici:**

- **Percorso del Natale dell'arte**
- **Percorso della spiritualità**
- **Percorso delle tradizioni del Natale**
- **Percorso del Natale dei bambini**
- **Percorso della città delle montagne**
- **Percorso del ghiaccio**

## **IL PERCORSO DEL NATALE DELL'ARTE**

Dal 12 dicembre al 13 gennaio si potrà ammirare, gratuitamente, il "**Ritratto di Lionello D'Este**" (1441 circa), opera straordinaria di Antonio di Puccio Pisano, detto **Pisanello**. Il dipinto, che sarà esposto al piano terra di Palazzo Madama, è uno dei lavori più celebri della pittura rinascimentale italiana. Il **Ritratto di Lionello D'Este**, capolavoro Quattrocentesco, è il **regalo di Natale** del Comune di Torino a cittadini e turisti.

Piazza Carlo Felice ospiterà nuovamente il **Presepe** di **Emanuele Luzzati**. A caratterizzare le scenografie dell'artista genovese la compresenza di elementi colti, figure sante della tradizione natalizia, con personaggi e immagini delle fiabe.

Il cielo delle feste è illuminato anche quest'anno dalle **Luci d'Artista**. Alle diciassette installazioni, ideate da artisti già noti al grande pubblico, si affiancano due nuovi lavori: **'Ancora una volta'**, di **Valerio Berruti** e **'Luci in bici'**, di **Martino Gamper**. La prima è realizzata con materiali ecosostenibili e fonti luminose a basso consumo energetico ed è collocata in via Accademia delle Scienze. L'altra è un'opera in movimento che, grazie alla collaborazione con TOBIKE, esce dagli schemi tradizionali e porta Luci d'Artista lungo le vie della città.

La **Promotrice delle Belle Arti** ospita fino al 27 gennaio la mostra **Degas. Capolavori dal Musée d'Orsay**. È la più importante esposizione che l'Italia abbia mai dedicato all'artista francese: 80 capolavori tra dipinti, disegni e sculture che rivelano pienamente il percorso di un genio straordinario, protagonista di quella irripetibile stagione artistica nella Parigi di fine Ottocento.

## **IL PERCORSO DELLA SPIRITUALITÀ**

Il cartellone prevede concerti, pièce teatrali, letture e danze nei luoghi di culto e di aggregazione torinesi: un cammino speciale che attraversa le molte culture di Torino per avvicinarsi, con rispetto, ai valori e alle tradizioni delle feste delle diverse confessioni religiose.

Progetto di



Realizzato da



In collaborazione con



Con il contributo di





[WWW.NATALEATORINO.IT](http://WWW.NATALEATORINO.IT)

I sei concerti in programma nelle chiese torinesi affiancheranno alla musica sacra di alto livello un itinerario di meditazione legata al Natale religioso. A ogni appuntamento sarà associato un tema diverso: la gioia, la meraviglia, il dono, il magnificat, il mistero e la notte.

## IL PERCORSO DELLE TRADIZIONI DEL NATALE

Nei giorni **1, 8, 15, 22, 24, 26, 29 dicembre** e **domenica 6 gennaio**, a partire dalle 17.45, in piazza Castello - vicino al **Calendario dell'Avvento** - si terrà lo spettacolo del **Cirque Carillon**. La scenografica giostra vivente regalerà magiche atmosfere agli spettatori. Le esibizioni saranno aperte dalla lettura di un testo scritto appositamente per l'occasione da firme e volti noti della nostra città: **Arturo Brachetti, Andrea Bajani, Piero Fassino, Bruno Gambarotta, Luciana Littizzetto e Marco Ponti**.

Al più tradizionale spirito natalizio saranno invece dedicati i **Concerti Gospel al Piccolo Regio** con un ricco repertorio di musica religiosa afro-americana e arie natalizie.

Il **Borgo Medievale**, propone i **'Noël. Canti di gioia dal Medioevo'**, tradizionali espressioni di giubilo popolare musicati a ridosso del primo millennio.

Il **Nastro di Natale** sarà una sequenza di quattro spettacoli serali in viaggio fra il teatro, la radio e il racconto che mettono in scena il Natale secondo **John Grisham, Alberto Moravia, Michele Serra, Ray Bradbury, O. Henry, Isaac Asimov**. Ogni venerdì il 14, 21, 28 dicembre e 4 gennaio al **Piccolo Regio**.

## IL PERCORSO DEL NATALE DEI BAMBINI

Per i bambini è stato creato un ricco calendario di spettacoli all'insegna della tradizione e divertimento.

Tutti i giorni, fino al 6 gennaio, Piazzale Valdo Fusi ospiterà **A mille ce n'è di fiabe da narrar**, racconti interattivi di fiabe inedite interpretate da giovani attori.

Dal 1° al 26 dicembre, sempre in piazzale Valdo Fusi, si potranno conoscere e provare alcune discipline sportive invernali. I bambini avranno la possibilità di partecipare al **Campo Scuola Sci** realizzato in collaborazione con **Arpiet**: lezioni gratuite con maestri di sci.

In piazza Carlo Alberto, invece, dal **1° dicembre al 13 gennaio**, si pattinerà sulla **pista di ghiaccio**, animata da spettacoli e intrattenimento.

Il tradizionale conto alla rovescia che accompagna il Natale sarà scandito dal **Calendario dell'Avvento**. Ogni sera in piazza Castello, alle ore 18.30, un vigile del fuoco aprirà una delle 25 finestrelle realizzate dagli scenografi del Teatro Regio di Torino sui bozzetti di Emanuele Luzzati.

Un luminoso e magico **trenino** porterà per le vie del centro adulti e bambini contribuendo - nei giorni 8,9,22,23,24,25,26,27,28,30,31 dicembre e dall'1 al 6 gennaio - a creare l'atmosfera festosa del Natale. La locomotiva dei sogni partirà da piazza Carlo Alberto dalle ore 10.30 alle ore 12.30 e dalle ore 14.30 alle ore 18.30.

Progetto di



Realizzato da



In collaborazione con



Con il contributo di







[WWW.NATALEATORINO.IT](http://WWW.NATALEATORINO.IT)

Dall'8 dicembre al 27 gennaio al Borgo Medievale torna, rinnovato e arricchito **Il presepe del Borgo... al Borgo**, opera del giovane artista **Federico Bregolato**.

Dal 6 al 15 dicembre si svolgerà la 13<sup>a</sup> edizione del **Sottodiciotto Filmfestival - Torino Schermi Giovani**. La rassegna, unica e originale presenterà **Ciak Dickens**, un programma speciale - in collaborazione con il British Film Institute e il British Council - dedicato al romanziere tanto amato e frequentato dal cinema.

## PERCORSO DELLA CITTÀ DELLE MONTAGNE

Nato per sottolineare lo stretto legame tra città e montagna e, allo stesso tempo rendere omaggio alla vocazione alpina del capoluogo piemontese, il percorso ha in programma mostre fotografiche, film, dibattiti e, soprattutto, esibizioni di cori alpini.

Al **Museo della Montagna** sarà allestita la mostra **Ainu. Antenati, Spiriti e Orsi. Fotografie Di Fosco Maraini. Hokkaido**, e organizzati inoltre un concerto e una rassegna di documentari.

Il **Conservatorio Giuseppe Verdi** ospiterà il **Coro Valsella** di Borgo Valsugana, il **Coro Monte Cusna** di Reggio Emilia e il **Coro CAI UGET** di Torino, e il **Coro La Cordata**.

Al **Circolo dei Lettori** si potranno seguire dibattiti e incontri con autori e al **Cinema Romano** una rassegna di film.

Il Percorso della città delle montagne, realizzato grazie al sostegno di **Compagnia di San Paolo**, terminerà **sabato 15 dicembre** con una **scalata della Mole Antonelliana**. Lo spettacolare evento è stato organizzato anche per festeggiare il 150° anniversario della presentazione del progetto della Mole da parte di Alessandro Antonelli alla Comunità ebraica.

## IL PERCORSO DEL GHIACCIO

Dal 30 novembre al 30 dicembre Torino accoglierà per la prima volta gli **artisti cinesi di Harbin** protagonisti del **Festival Internazionale del Ghiaccio** che realizzeranno opere uniche negli angoli più attraenti della città.

Provenienti sia dalla città della Cina nordorientale gemellata con Torino, sia dal resto d'Italia, gli scultori daranno vita a un sorprendente **Sentiero delle Statue di Ghiaccio** seguendo il quale si scoprirà una città immaginaria. Un percorso di fantasia che sarà svelato giorno per giorno in orario preserale (dalle ore 19 circa) e si articolerà in diversi punti del centro storico.

Si inizierà il **30 novembre** in **piazzale Valdo Fusi** con il **Muretto delle Favole di Ghiaccio**. Sul bassorilievo - lungo 12 metri e alto 120 centimetri - gli scultori realizzeranno figure di varia natura ispirandosi ai testi delle fiabe che saranno raccontate ai bambini nella piazza. Lo **stemma di Torino**, incipit ideale di tutta la manifestazione, farà la sua comparsa il **5 dicembre** in **piazza Castello**. Saranno realizzati monumenti storici, pupazzi, alberi di Natale, simboli della città e anche uno scintillante presepe.

Per l'ultimo intervento, a partire dal **27 dicembre**, in piazza Carlo Alberto, gli artisti di Harbin daranno vita a due muri di ghiaccio alti 2,5 metri, adornati dai soggetti caratteristici della loro tradizione in una sorta di omaggio al **Natale del Grande Nord**.

Progetto di



Realizzato da



In collaborazione con



Con il contributo di





[WWW.NATALEATORINO.IT](http://WWW.NATALEATORINO.IT)

## IL MERCATINO DI NATALE

Dal 1° al 23 dicembre ritorna, in **piazza Borgo Dora**, il tradizionale **Mercatino di Natale**. Ad accogliere il pubblico degli acquisti natalizi saranno **espositori** provenienti dall'Italia e dall'estero disposti nel Cortile del Maglio e negli **chalet** in legno posizionati in piazza Borgo Dora.

Un'occasione per dedicarsi ai regali, alle degustazione di prelibatezze culinarie e alle specialità tipiche di produttori enogastronomici piemontesi e di varie regioni italiane. Shopping ma non solo. Al **Cortile dei Ciliegi** sono in programma **molte appuntamenti musicali**.

Nei locali del **Sermig** con ingresso dal **Cortile del Maglio**, ci sarà un **Presepe elettromeccanico** mentre all'interno del Cortile sarà allestito il **Museo dei Presepi**.

Un ringraziamento ad **Arturo Brchetti** che ha prestato come testimonial la sua immagine gratuitamente per realizzare alcuni strumenti di comunicazione del Natale coi fiocchi confermando come il rapporto di collaborazione iniziato in primavera con la città.

[www.nataleatorino.it](http://www.nataleatorino.it)

Torino, 22 novembre 2012

### Info:

#### Luisa Cicero

Ufficio Stampa e Relazioni con i Media Città di Torino  
tel. 011/442.1932 mob. 3462356935  
[luisa.cicero@comune.torino.it](mailto:luisa.cicero@comune.torino.it)

#### Paola Tassinari

Relazioni Pubbliche Direzione Cultura, Turismo e Promozione della Città di Torino  
tel. 011/4434458 mob. 3498504464  
[paola.tassinari@comune.torino.it](mailto:paola.tassinari@comune.torino.it)

Progetto di



Realizzato da



In collaborazione con



Con il contributo di



FONDAZIONE CRT